

**РАЙНЕР МАРИЯ РИЛКЕ
XX.КОЛКО ДАЛЕЧ СА
ЗВЕЗДИТЕ! НО ПО-НЕПОЗНАТ
Е ПРОСТОРА...**

Превод от немски: Петър Велчев, 1979

chitanka.info

*Колко далеч са звездите! Но по-непознат е простора
който в очите ни тук се чете.*

Някой, да кажем, дете... друг човек, или повече хора

—
страшно далечни и чужди са те.

Мярката на битието в може би неприложима,

за да измери безкрайното в нас:

*между мъжа ѝ двойката колко пространство ще
има,*

щом тя побягва, но тръпне от страст.

Всичко изглежда далеч, но къде се затваря кръгът?

*Виж, на постланата вече трапеза, от топлото
блюдо*

рибите сякаш ни кимат с глава.

Неми са те... Но не знаем дали няма някъде кът,

в който и немият техен език, като някакво чудо,

да се превръща внезапно в слова?

1922

ЗАСЛУГИ

Имате удоволствието да четете тази книга благодарение на *Моята библиотека* и нейните всеотдайни помощници.

МОЯТА БИБЛИОТЕКА



<http://chitanka.info>

Вие също можете да помогнете за обогатяването на *Моята библиотека*. Посетете **работното ателие**, за да научите повече.